



# Enduring Guardianship: لبق تسمل لجأ نم طي طختلل كق ي رط : قل محتمل ا ق ي اصولا

نالكمل ا يف كعب ةصاخلا تابيترتتلا عضوو لبق تسمل لجأ نم طي طختلل نال قق ي رط دجوت تارارقال داختاب كق ريغ لوخي دق امم ةيندبلا قق اعلا و اضرملا كق محتق ي نأ لبق ، بس انملا كنع ةباي نلاب

دق ، لبق تسمل ا يف ام تقو يف هنأ : يلي ام ينعت دق تاقاعلا و ، ضارمألا و ، ثداوحلا هذه لثم نإ دقو . كعب ةصاخلا ةيشي عملأ و ، ةي حصلأ و ، ةي صخشلا تارارقال داختاب ماي قلا كنع كعب نو كق ال تامدخ ةي عونو ، اهيلع لوصلحلا كنع كق ي يتلا تامدخ او ، كنع كس نالكم ديدحت تارارقال هذه نمضتت كنع ةباي نلاب نانسألاب قلعتملا و يبطلأ جالعلا يقلت لىلع ةقف او مل او ةي حصلأ ةي اعلا

ةي ل ا حلا و ةي ضاملا كعأ رآو كعبا بخر ةاعارم نالكعب ، كلبق نم اينوناق لكوملا ، ل محتمل ا يصولا نإ يصولا نالكعب و . كعبا ي يف ني ممملا نيرخال صاخشالا و ني ينملا ءارأ رابتعالا ني عب ذخال رارقال هيف ذختي نأ بجي يذلا تقولا يف ةئاسلا فورظلا رابتعالا ني عب ذخي نأ ل محتمل ا كلبذ ل ا ةجالحا تعد ام اذ كنع ةباي نلاب تارارقال داختا و

كعب سوبف ةي رورضلا ةي نوناقلا ةيلهال كلبتتو قوف ام و رمعلا نم (18) رشع ةنم ائلا تغلب اذ عونلا اذه رهوجو ةعيبط مهفتت نأ ينعي ةي نوناقلا ةيلهال كلبتتو . ل محتمل ا يصولا ني يعت طقف لو عملأ ةي راس حبصت ل محتمل ا يصولا تاي حالص نإ . ل محتمل ا يصولا ني يعت يف نأ ينعت ةي حالصلا هذله ل محتلا ةعيبط نإ . ةصاخلا كعب تارارق داختا لىلع ةردقلا تنأ دقت امدن ع ازجاج تمد ام رمتست يصولا طلس

ام و رمعلا نم (18) رشع ةنم ائلا اوغلب نيذلا ءاقصألا دحأ و ءرسألا دارفأ دحأ ني يعت كنع كق ي من ني يعت كنع كعبا بخر ل محتم يصولا نم رشكأ ني يعت تب تمق اذ . ل محتمل ا كق ي صو نو كق نال قوف موق ي فوس ل محتمل ا يصولا نأ امبو . الثم قلقتسم و ءي ع امج تارارق اوذختي نأ كق : ق رط ءدعب ميب قبتت نم يصولا اذه نو كق نأ ي رورضلا نمف كنع ةباي نلاب ةي بطو ةي صخش تارارق داختاب كعبت لصلم نو كبت ام بس نأ يه يتلا تارارقال ذختي يتح

لىلع بجوتي امك . ني يعتلا بلط لىلع عقوت نأ كق ي لعف ، ل محتمل ا يصولا ني يعت تدرأ اذ بلطلا لىلع عي قوتلاب اوموقي نأ ني ل محتم ءي صوأك مهن ني يعت نيذلا صاخشالا و صخشلا كلبت عي مچ لىلع دهمي نأ دب ال . كق و ا ي صوأك او نو كق نأ لىلع مهتقف او م اودكق ي يتح اضيأ اذ ني يعتلا ءاغلا كنع كعبا بخر . ءي لحم قمكحم ببتاك و ا ي ماحم ام بلطلا لىلع ءدوجوملا تاع ي قوتلا كلبذ لىلع ءردقلا كلبت تمد ام كق ي ار تريغ

ةمدخ ري فوتو معدل او تامول عمل ا مي دقت لجأ نم ءرفوتم ( PGSU ) يصولا معدل ءصاخلا ءدحول نإ ني ل محتمل ا ءي صوأك ءدعاسملا مي دقت ءدحول و فظوم نالكعبا بخر . ني ل محتمل ا ءي صوأك ءل ا حلا من ني يعت مت ءي صوأك مهرودل نانسألاب مهيدل نو كبت دق يتلا تاراسفتسالا ب قلعتي امي ف نوناقلا اقفو

كعبت لصلم هينعت صخش ي نالكعبا بخر ، ني ل محتمل ا ءي صوأك تبقارمل ماظن دجوي ال هنأ ني ح ي فو ءمكحم لىلع ل محتمل ا كق ي صو تافرصت ببسب ني يعتلا اذه يف رظنلا ءداعلا بلطب مدقتي نأ ءي اصولا

هل محتما يصومنا نع تامول عملا نم دي زملا لعل لوصحلا يننكمي ني أ  
ماعلا يصولا بتكمب لاصتالا كنكمابف

فتاه (02) 86886070

يناجملا 1800 451 510

يديربلا ناونعل Locked Bag 5116 PARRAMATTA NSW 2124

ينورتكلإل ناونعل <http://www.lawlink.nsw.gov.au/opg>

ب لاصتالا مكنكمي ني لمحتملا ءايصوألل قرفوتملا تامول عملا و معدلا نع تامول عملا نم دي زملا

يصولا معدل ةصاخلا ةدحول

فتاه (02) 8688 6060

يناجملا 1800 451 510

يديربلا ناونعل

Level 7, Parramatta Justice Precinct, 160 Marsden St PARRAMATTA NSW 2124

ب لاصتالا مكنكمي لمحتملا يصولا ني عتلة يونوناق حئاصنو ةدعاسم لعل لوصحلل

يامح

ةلحمل ةمكحمل بتاك

ةيونوناقلا تاراشتسالل يعامتجالا زكرملا

لعل ةمكحملاب لاصتالا مكنكمي ةياصولا ةمكحم للة ةياصولا بلطم يدقتل تامول عملا نم دي زملا

فتاه (02) 9556 7600

يناجملا 1800 463 928

مصلاب صاخلا فتاهلا (02) 9552 8534

يديربلا ناونعل Locked Bag 9, Balmain 2041



# Enduring Guardianship: your way to plan ahead

There is now a way to plan ahead and set in place your own arrangements, prior to the onset of illness or disability, for someone else to make decisions on your behalf.

Accident, illness or disability may mean that, at some time in the future, you may not be able to make your own personal, health and lifestyle decisions. These decisions may include deciding where you live, what services you receive, what health care you receive and consenting to medical and dental treatment on your behalf.

An enduring guardian, legally appointed by you, can consider your wishes and opinions, past and present, and the views of professionals and other people important in your life. An enduring guardian can take into account the circumstances existing at the time the decision needs to be made and make decisions on your behalf should the need arise.

If you are 18 years or older with the necessary legal capacity you can appoint an enduring guardian. To have legal capacity means that you understand the nature and effect of the enduring guardianship form of appointment. The enduring guardian's powers come into effect only if you lose capacity to make your own decisions. The enduring nature of the power means that the guardian's authority continues while you are incapacitated.

You can appoint a family member or friend who is 18 years or over to be your enduring guardian. If you appoint more than one enduring guardian, you can appoint them in a number of ways for example: to make decisions jointly or independently. Because an enduring guardian will make personal and health decisions on your behalf it is important that it is someone you trust to make decisions in your best interests.

If you want to appoint an enduring guardian, you must sign a form of appointment. The person or people you appoint as your enduring guardian or enduring guardians must also sign the form to show that they have agreed to be your guardian. All signatures on the form need to be witnessed by a legal practitioner or Clerk of a Local Court. You can also revoke the appointment, as long as you still have capacity, if you change your mind.

The Private Guardian Support Unit (PGSU) is available to provide an information, support and referral service to enduring guardians. Staff of the unit are able to assist enduring guardians with queries they may have concerning their role as a legally appointed guardian.

While there is no system of supervision of enduring guardians, anyone who is concerned for your welfare because of the actions of your enduring guardian can apply for a review of the appointment by the Guardianship Tribunal.



## Where can I get more information about enduring guardianship?

For more information or to request a copy of the guide Enduring guardianship in NSW: your way to plan ahead you can contact the Office of the Public Guardian.

Telephone: (02) 8688 6070  
Toll free: 1800 451 510  
Postal address Locked Bag 5116, Parramatta NSW 2124  
Website: <http://www.lawlink.nsw.gov.au/opg>

For more information about the support and information available to enduring guardians you can contact:

### The Private Guardian Support Unit

Telephone (02) 8688 6060  
Toll free 1800 451 510  
Address Level 7, Parramatta Justice Precinct, 160 Marsden St, Parramatta NSW 2124

For legal advice and assistance with making an enduring guardianship appointment you can contact:

- a solicitor
- the Clerk of the Local Court
- a community legal centre

For more information about making a guardianship application to the Guardianship Tribunal you can contact the Tribunal on:

Telephone (02) 9556 7600  
Toll free 1800 463 928  
TTY (02) 9552 8534  
Postal address Locked Bag 9, Balmain 2041